5 ta' Ottubru, 1995

Imhallef:-

Onor. Joseph Said Pullicino B.A.(Hons.), LL.D.

Christopher Sharp noe

versus

James Camilleri et

Il-Privilegg Super Invectis et Illatis

Hu stabbilit fil-ģurisprudenza li l-privileģģ super invectis et illatis japplika biss fuq dawk l-effetti mobbli li jkunu fil-fond lokat permanentement biex jarredawh.

Il-Qorti:-

Rat l-att taċ-ċitazzjoni li bih l-attur nomine ppremetta:

"Illi l-attur huwa proprjetarju ta' tapit orjentali, liema tapit jinsab fil-fond, ossia Appartament Nru. 5, Sitkar Court, Qui-Si-Sana Place, Tas-Sliema, liema fond jappartjeni lill-konvenuta Cynthia Camilleri;

Illi l-konvenut James Camilleri, ghalkemm interpellat diversi drabi biex jirritorna dan it-tapit, kemm permezz ta' ittra legali ddatata 22 ta' Novembru, 1994 kif ukoll b'ittra ġudizzjarja ddatata l-1 ta' Dicembru, 1994, xorta wahda baqa' inadempjenti; Talab li, in vista tal-premess, din il-Qorti todna l-konvenuti jirritornaw l-imsemmi tapit fi zmien qasir u perentorju li jigi stabbilit minn dina l-Qorti u in difett ihallas il-prezz tieghu fl-ammont ta' erba' mija u tmenin lira maltija (Lm480);

Bl-ispejjeż kontra l-konvenuti kompriżi dawk ta' l-ittra legali tat-22 ta' Novembru, 1993 kif ukoll ta' l-ittra gudizzjarja ta' l-1 ta' Dicembru, 1994 u tal-Mandat ta' Qbid numru 2594/94 u tal-Mandat ta' Sekwestru numru 2595/94 ippreżentati llum stess'';

Rat id-dikjarazzjoni guramentata u l-lista tax-xhieda ta' l-attur nomine;

Rat in-nota ta' l-eccezzjonijiet tal-konvenut James Camilleri li biha eccepixxa:

- "1. Illi ċ-ċitazzjoni hija rregolari u għalhekk għandha tiġi ddikjarata nulla minħabba li ma ġietx segwita l-proċedura rikjesta fil-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili Kap. 12;
- 2. Illi t-talbiet ta' l-attur huma nfondati fil-fatt u fid-dritt stante li hu m'ghandux relazzjoni guridika ma' l-attur;
 - 3. Illi din l-azzjoni hi intempestiva u vessatorja;
- 4. Illi ghalhekk il-konvenut ghandu jigi lliberat mill-osservanza tal-gudizzju minnufih;

Salvi eccezzjonijiet ulterjuri kemm-il darba jkun il-każ";

Rat id-dikjarazzjoni guramentata u l-lista tax-xhieda ta' l-istess

konvenut James Camilleri;

Rat in-nota ta' l-eccezzjonijiet tal-konvenuta Cynthia Camilleri li biha eccepiet:

- "1. Illi ċ-ċitazzjoni hija rregolari u ghalhekk ghandha tiģi ddikjarata nulla stante li ma ģietx segwita l-proċedura rikjesta fil-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili Kap. 12 Liģijiet ta' Malta;
- 2. Illi t-talbiet ta' l-attur huma nfondati fil-fatt u fid-dritt u ghalhekk ghandhom jigu respinti bl-ispejjeż kontra l-attur;

Salvi eccezzjonijiet ohra kemm-il darba jkun il-każ";

Rat id-dikjarazzjoni gurmentata u l-lista tax-xhieda ta' l-istess konvenuta Cynthia Camilleri;

Rat il-verbal tad-9 ta' Marzu, 1995 li minnu jirrizulta li lkonvenuti irtiraw l-ewwel eċċezzjoni tagħhom in vista tal-provi prodotti;

Rat l-atti kollha tal-kawża u d-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni;

Rat il-verbal tas-6 ta' Ġunju, 1995 li bih il-kawża thalliet ghallum ghas-sentenza;

Ikkunsidrat:

Il-fatti kif jirrizultaw ippruvati huma s-segwenti:

Id-ditta attriĉi kkonsenjat tapit fil-fond go Qui-Si-Sana, proprjeta` tal-konvenuta Cynthia Camilleri, li kien dak iż-żmien mikri bhala ammobbilit lil persuna ta' nazzjonalita` estera. Din il-konsenja saret wara li kien sar ftehim ma' dan l-inkwilin;

Il-ftehim kien fis-sens li t-tapit jitqieghed bi prova fil-fond fejn kellu eventwalment jitqieghed u jekk jinghogob minn min ikun ordnah hu jixtrih. Gie allura kkonsenjat on a trial basis bla ebda commitment li jigi akkwistat u bi prova. Jirrizulta wkoll ippruvat li d-ditta attrici kienet u ghadha taghti din il-facilita` lill-klijenti taghha naturalment biex thajjarhom jixtru t-twapet;

Ghaddew ftit ġranet wara li tqieghed it-tapit u l-persuna li ordnatu baqghet ma kkuntattjatx lis-soċjeta` attriċi. Wara investigazzjoni mill-attur nomine u impjegati tieghu rriżulta illi din il-persuna kellha xi problemi ma' l-awtoritajiet u kienet ģiet habta u sabta ddeportata minn Malta. Kif spiss jiġri ħalla warajh diversi djun fosthom arretrati ta' kera, kontijiet ta' dawl u ilma dovuti lill-konvenuta Cynthia Camilleri;

Is-socjeta` attrici rreklamat dan it-tapit tagħha billi tippretendi illi dana kien jinsab fil-fond bil-ftehim fuq spjegat iżda l-konvenuta Camilleri qed tirrifjuta li tagħmel dan u qed tippretendi li dan it-tapit ĝie lilha mogħti mill-inkwilin qabel ĝie ddeportat biex jagħmel tajjeb għall-kontijiet arretrati. Fosthom il-ħlas ta' kera li għalih il-konvenuta f'kull każ tippretendi li għandha l-privileĝġ, kif għandha, fuq kull oġġett li kien jeżisti fil-fond lokat;

Ĝie stabbilit fil-kawża li l-konvenut James Camilleri,

ghalkemm jirrizulta li hu qrib hafna tal-konvenuta u wkoll jamministralha hwejjigha, ma ghandux interess ta' proprjeta' filfond li fih tqieghed it-tapit mis-socjeta' attrici. Dan jappartjeni interament lill-konvenuta. Ukoll ma jirrizultax li kien b'xi mod direttament involut fil-kwistjoni;

Mill-provi l-Qorti hi sodisfatta illi:

Il-ftehim li kien hemm bejn l-attur nomine u l-inkwilin tal-konvenuta kien fit-termini indikati mill-istess attur nomine. Ma ssib l-ebda raguni ghaliex m'ghandhiex taccetta dina l-versjoni bhala attendibbli u kredibbli. Kienet u ghadha l-prattika tas-socjeta' attrici li tidhol f'akkordji simili - anke jekk illum taht id-debiti kawteli, issuggeriti minn din l-esperjenza qarsa. Prattika li hi wkoll ippruvata bix-xhieda ta' l-impjegati tas-socjeta' attrici direttament involuti fil-ftehim u l-fatti ta' wara;

Hu allura ppruvat illi t-tapit instab mill-konvenuta Cynthia Camilleri bhala sid fil-fond taghha b'vera kombinazzjoni u b'koincidenza. Sew jekk l-inkwilin taghha ried iqarraq biha u wkoll bis-socjeta` attrici, sew jekk l-inkwilin taghha gie sorpassat u sorpriz bl-eventi mhux konnessi ma' din il-kawża li wasslu ghaddeportazzjoni tieghu minn dawn il-Gżejjer ma jidher li hemm l-ebda dubbju bhala fatt illi din il-persuna la qatt ma ftehmet li tixtri, la xtrat bl-ebda titolu jew modalita` t-tapit de quo u wisq anqas hallsitu. Il-Qorti ma teskludix li bhala fatt din il-persuna barranija qal lill-konvenuta illi hu kien qed ihalli dan it-tapit fil-fond akkont tad-djun li kellu maghha. Seta' anke gideb maghha li t-tapit kien tieghu meta fil-fatt ma kienx;

Il-Qorti taghmel is-segwenti konsiderazzjonijiet ta' dritt:

Fid-dikjarazzjoni guramentata taghha l-konvenuta Cynthia Camilleri tghid illi dan it-tapit ma kienx jappartjeni lill-attur "u kull dritt li hu seta' kellu fuq dan it-tapit jekk fil-fatt kien tieghu, kien imissu kkawtelah fiż-żmien tassattiv rikjest fil-ligi". Tissottometti illi "l-attur kellu ż-żmien sabiex jikkawtela dan iddritt tieghu a tenur ta' l-artikolu 1439 u dan ma ghamlux". Dan l-artikolu pero` ma japplikax ghall-każ in eżami. Jiddisponi testwalment:

"Jekk il-bejgh ta' haga mobbli jkun sar minghajr ma jkun gie miftiehem zmien ghall-hlas, il-bejjiegh jista', jekk il-hlas ma jsirx, jiehu lura l-haga mibjugha, sakemm din tkun tinstab f'idejn ix-xerrej jew ma jhallix lix-xerrej ibieghha lil haddiehor, basta li ttalba biex jehodha lura tigi maghmula fi zmien hmistax-il gurnata mill-kunsinna u l-haga tkun tinstab f'dak l-istess stat li kienet fizzmien tal-kunsinna";

Issa hu ovvju minn dak li jinghad wara l-fatti ppruvati tal-kawża illi minn imkien ma jirrizulta li kien hemm xi kuntratt ta' bejgh tat-tapit de quo. Fil-verita' lanqas kien hemm offerta. Kien hemm biss facilita' moghtija mill-attur li dak li jkun jiehu t-tapit fil-fond lilu mikri biex jara kif joqghod bil-hsieb li jhajru jixtrih. La ma kienx hemm bejgh ma japplikax il-provvediment citat li jipprovdi ghal jeddijiet tal-bejjiegh mhux imhallas fuq il-haga mibjugha. Fil-verita' sal-punt fejn kienu waslu n-negozjati bejn il-kontraenti prospettivi la kien hemm rabta fuq il-kompratur prospettivu lanqas fuq l-attur nomine bhala vendituri;

Il-konvenuta tippretendi li ghandha privilegg fuq l-affarijiet li kienu jezistu fil-flat ai termini ta' l-artikolu 2009 tal-Kap. 16. Anke hawn is-sottomissjoni tal-konvenuta mhijiex sostenibbli. Hu stabbilit fil-gurisprudenza li l-privilegg super invectis et illatis japplika biss fuq dawk l-effetti mobbli li jkunu fil-fond lokat permanentement biex jarredawh;

"Tant id-dottrina kemm il-ģurisprudenza l-aktar akkreditata stabbiliet il-principju illi biex il-lokatur ikollu privileģig għall-kreditu tiegħu ta' kera fuq l-oġġetti li jkunu fil-fond, huwa meħtieġ illi dawk l-oġġetti ma jkunux ġew imqiegħda temporanjament għal xi skop transitorju ta' tiswija jew għal xi effetti ohra simili." (Vol. XXIX - P. II - p. 135);

Issa difficilment wiehed jista' jimmaģina konsenja aktar temporanja u accidentali minn dik ipprezentata fil-fatt tal-każ in ezami fejn fil-verita' t-tapit tqieghed fejn tqieghed semplicement biex min kien interessat jixtrih jara jekk joghģbux fil-post jew le. Interessanti fis-sentenza ccitata r-referenza ghal Laurent - Vol. 29 - Principii di Dirtitto Civile No. 423 u l-ģurisprudenza antecedenti li tafferma l-istess principji:

"Il-lokatur ghandu privileģģ super invectis et illatis ghall-hlas tal-kera tal-fond ... Il-lokatur huwa assistit minn presunzjoni juris tantum favur tieghu u l-prova kuntrarja tinkombi lil min jitlob irrevoka tal-mandat li bih ikunu nqabdu l-oģetti li fuqhom il-lokatur jippretendi illi ghandu dan il-privileģģ Imma huwa anke mehtieģ, biex jiģi sostnut dan il-privileģģ li l-oģģetti jkunu ģew introdotti fil-fond biex jibqghu hemm permanentement". (Vol. XXXV - P. III - p.678);

Element essenzjali ta' permanenza li fil-każ in eżami ćertament ma jirrikorrix. Jirriżulta infatti proprju l-oppost. Il-Qorti m'ghandha l-ebda raguni ghaliex tiddubita l-veracita` tal-versjoni ta' l-attur nomine li hi l-kwintessenza tat-transitorjeta' meta adottaw policy ta' "tihulu biex jipprovah" bla ebda obbligazzjoni jew rabta ta' xiri;

L-eccezzjonijiet tal-konvenuta qed jigu ghalhekk respinti in kwantu insostenibbli;

Għal dawn il-motivi l-Qorti tiddeċidi i-kawża billi:

Tilqa'l-eccezjonijiet tal-konvenut James Camilleri u tilliberah mill-osservanza tal-ġudizzju bl-ispejjeż tieghu jithallsu mill-attur nomine;

Tichad l-eccezzjonijiet tal-konvenuta Cynthia Camilleri;

Tilqa't-talbiet attrici fil-konfront ta'l-istess konvenuta Cynthia Camilleri u konsegwentement tikkundanna lill-istess konvenuta biex fi zmien hmistax mil-lum tirritorna l-imsemmi tapit lill-attur nomine kif minnu mitlub u in difett f'kaz li tibqa' inadempjenti fiz-zmien lilha moghti, l-istess konvenuta hi kkundannata thallas lill-attur nomine s-somma ta' erba' mija u tmenin lira maltija (Lm480) rapprezentanti l-valur tat-tapit meritu tal-kawza;

L-ispejjeż, apparti dawk tal-konvenut jithallsu mill-konvenuta u bl-imgħax dekorribbli mid-data tan-notifika lill-konvenuta ta' l-ittra uffiċjali ta' l-1 ta' Diċembru, 1994 sad-data ta' l-effettiv pagament.